

上網問功課 #5 (2013.12.7)

英文科：Political English

以下和大家談談 **Political English** (政治英語)。一提起政治 (**politics**)，有些人很想遠離這樣東西，顯得漠不關心；相反，有些人則很熱衷於政治。以下會教大家香港的政治情況和一些有關詞彙，從而加深大家對香港政治的認識。

我們可以先說說香港的政治體制 (**political system**)。提提同學要留意，“political” 是 **Adjective** (形容詞)，意即「政治的」。「體制」是 “system” (名詞)。

香港的政治體制主要由三個行政機構 (**Branch**) 組成，分別是 **Executive Branch** (行政機構)，**Legislative Branch** (立法機構) 和 **Judicial Branch** (司法機構)。

香港特別行政區政府是香港的行政機構 (**Executive Branch**)，執行香港特別行政區的行政管理權。而 **The Executive Council** (行政會議) 尤如一個智囊團，是協助行政長官決策的 (**advises on policy matters**) 最高官方機構，但不論如何決策，權力還是在行政長官身上。

於立法機構內有立法會 (**Legislative Council of Hong Kong**)，立法會的主要職責是監察政府工作 (**monitor the work of the government**)，控制公共開支 (**examine and approve budgets**)。早前發生的「拉布」(**filibuster**) 事件就是在立法會發生。其實「拉布」只是俗稱，正確的解釋為「冗長的辯論」。

立法會有不同政黨 (**Political parties**) 的議員 (**councillor**) 就議題進行討論及辯論。香港的主要政黨分別有民主黨 (**Democratic party**)、公民黨 (**Civic party**)、自由黨 (**Liberal Party**)、民建聯 (**Democratic Alliance for the Betterment and Progress of Hong Kong**) 等等。每一個黨也有自己的風格及信念。

香港有不少著名的政治家 (**politician**) 就是分別屬於不同的政黨，例如公民黨余若微、民主黨何俊仁、自由黨田北俊等。一個成功的政治家，除了有一定的從政經驗外 (**Very experienced**)，還要有個人素質，有遠見 (**Having a vision**)，又要有個人魅力 (**Charismatic**)。一個政治家如何顯示個人魅力，最重要是能夠寫出一篇好的政治演說講稿去說服別接受及支持他的理念 (**Good public speaking skills**)。

而講到司法機構，香港的終審機構 (**court of final adjudication**) 是香港終審法院 (**Court of Final Appeal**)。

註：1. 有關更多「上網問功課」教材，可登入香港電「上網問功課」(<http://tol.eTVonline.tv>)

2. 版權歸香港電台所有，本教案只提供教育用途，如有任何查詢，可聯絡我們([info@eTVonline.tv](mailto:info@eTVonline.tv))

我們也可以看看近年發生的政治事件：

首先，有居港權問題（**Right of Abode**）。這個議題極具爭議性，值得慢慢探討。

其次有政黨要求中國中央政府就基本法 23 條（**Hong Kong Basic Law Article 23**）釋法。甚麼是釋法（**Interpretation of basic law**）呢？這是全國人大常委會對香港特別行政區基本法作出解釋。香港自回歸以來，全國人大常委會曾先後四次對基本法作出解釋。

其實香港的政治環境不斷變化，作為年青人，應多關心身邊發生的事，多了解香港的發展。

註：1. 有關更多「上網問功課」教材，可登入香港電「上網問功課」(<http://tol.eTVonline.tv>)

2. 版權歸香港電台所有，本教案只提供教育用途，如有任何查詢，可聯絡我們([info@eTVonline.tv](mailto:info@eTVonline.tv))